



**Séance ordinaire  
12 avril 2017**

À la séance ordinaire du Conseil des commissaires de la Commission scolaire des Portages-de-l'Outaouais tenue au Centre Mgr-Lucien-Beaudoin, 34, rue Binet, Gatineau (Québec), le mercredi 12 avril 2017 à 19 heures et à laquelle séance :

Étaient présentes et présents :

M. Gilles Chagnon, commissaire  
M. Gilbert Couture, commissaire  
M. Mario Crevier, vice-président  
M. Réjean Desjardins, commissaire  
M. Alain Gauthier, commissaire  
M. Antoine Gomis, commissaire parent (primaire)  
Mme Christiane Gourde, commissaire  
Mme Christiane Hallée, commissaire  
M. Serge Lafortune, commissaire parent (secondaire)  
Mme Johanne Légaré, présidente  
M. Danny Lepage, commissaire parent (primaire)  
Mme Francine Lorange, commissaire  
Mme Marthe Nault, commissaire  
M. Marcel Pépin, commissaire  
Mme Nathalie Villeneuve, commissaire

Étaient également présents :

M. Jean-Claude Bouchard, directeur général  
M. Stéphane Lacasse, directeur du Service des ressources éducatives  
M. Rémi Lupien, directeur du Service des ressources financières  
Mme Nadine Peterson, directrice générale adjointe  
Mme Lucie Plouffe, directrice du Service des ressources humaines  
M. Benoît Prud'homme, directeur du Service de l'organisation scolaire  
Mme Caroline Sauvé, secrétaire générale et directrice du Service des communications  
Mme Pam la Touchette-Giroux, coordonnatrice au Service des communications

 tait absente :

Mme Bianca Nugent, commissaire parent (EHDA)

 taient également absents :

Mme Touria Chraibi, directrice du Service des ressources matérielles  
M. Daniel Jacob, directeur du Service des technologies de l'information

**OUVERTURE DE LA SÉANCE ET ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**

**C.C.-16-17-117** Madame Francine Lorange propose d'adopter l'ordre du jour tel que présenté.

**Adoptée à l'unanimité**

**MESSAGE DE LA PRÉSIDENTE**

Madame Johanne Légaré, présidente de la CSPO, souhaite la bienvenue et constate le quorum. Elle salue la présence de Madame Chantal Laberge, directrice de l' cole internationale du Village, Madame Lynne Séguin, directrice de l' cole du Marais et de Madame Natacha Souldard, directrice de l' cole Saint-Paul.

Madame Légaré offre ses plus sincères condoléances :

- à Monsieur Romain Vanhooren, enseignant à l'École secondaire Mont-Bleu, pour le décès de sa mère, Madame Henriette Vanhooren.
- à Madame Marie-Annick Patry, éducatrice en service de garde à l'École Saint-Jean-Bosco, pour le décès de son fils, Monsieur Cédric Latreille qui était éducateur en service de garde à l'École Saint-Jean-Bosco.
- à la famille de Madame Danielle Chaumont, enseignante à l'École secondaire Mont-Bleu, pour le décès de cette dernière.

### **REPRÉSENTATIONS**

12 mars 2017	Participation à l'Expo-sciences régionale et remise d'une bourse au nom de la CSPO
16 mars 2017	Participation de Mario Crevier au souper-bénéfice de la Fondation Jellinek
16 mars 2017	Participation au souper-bénéfice de la Fondation Jellinek
23 mars 2017	Rencontre avec Monsieur Alain Chénier de Physio-Outaouais concernant un don aux activités sportives
29 mars 2017	Entrevues de M. Mario Crevier, vice-président de la CSPO avec le 104,7FM, le journal Le Droit, TVA et Radio-Canada concernant l'impact de la troisième journée de grève tournante à la STO
31 mars 2017	Entrevue avec TC Média concernant le plan triennal d'immobilisations de la CSPO
31 mars 2017	Allocution lors de la cérémonie d'ouverture du Championnat provincial de Futsal à l'École secondaire Mont-Bleu
5 avril 2017	Rencontre avec le ministre Sébastien Proulx et la CCSO concernant l'iniquité de la taxe scolaire en Outaouais
11 avril 2017	Rencontre du comité de l'Ordre du mérite scolaire

### **INSCRIRE À VOTRE AGENDA**

13 avril 2017	Finales régionales de Secondaire en spectacle, Cégep de l'Outaouais
28 avril 2017	Défi Génie Inventif (secondaire) – École secondaire de l'Île
2 mai 2017	Spectacle des Arts de la scène de l'École secondaire Mont-Bleu
6 mai 2017	Gala de l'Ordre du mérite scolaire – Domaine de l'Ange-Gardien
8 et 9 mai 2017	Soirées musicales – Cégep de l'Outaouais

12 mai 2017	Défi Apprenti Génie – École secondaire Le Carrefour
19 mai 2017	Journée Découverte dans nos écoles secondaires
Mai et Juin 2017	Remise du prix du commissaire dans les établissements
1 - 3 juin 2017	Congrès et Assemblée générale de la FCSQ, Sheraton Laval
12 juin 2017	Olympiques spéciaux – École secondaire Mont-Bleu

### **ADOPTION DES PROCÈS-VERBAUX**

**C.C.-16-17-118** Madame Marthe Nault propose de dispenser la secrétaire générale de la lecture des procès-verbaux des séances des 8, 22 et 29 mars 2017 et de les adopter tels que présentés.

**Adoptée à l'unanimité**

### **SUIVIS DES DERNIÈRES SÉANCES**

Une liste des suivis effectués est déposée à titre d'information pour les séances des 8, 22 et 29 mars 2017.

### **PÉRIODE D'INTERVENTION DU PUBLIC**

Aucune intervention du public.

### **POLITIQUE DE GESTION DES CADRES**

Considérant la *Politique de gestion du personnel cadre des écoles (50-13-20)* ;

Considérant la *Politique de gestion des administratrices et administrateurs (50-12-20)* ;

Considérant la consultation tenue auprès du Comité des ressources humaines, des représentants de l'Association québécoise des cadres scolaires (AQCS) – Unité CSPO et de l'Association des directeurs et directrices d'école de l'Ouest du Québec (ADÉOQ) – Unité CSPO ;

Considérant la volonté des parties de consolider les politiques actuelles en une seule *Politique de gestion des cadres* ;

Considérant les recommandations du Comité des Ressources humaines en comité des relations professionnelles ;

**C.C.-16-17-119** Monsieur Mario Crevier, membre du comité des relations professionnelles propose d'abroger les politiques actuelles et d'adopter la nouvelle *Politique de gestion des cadres* telle que déposée.

Madame Christiane Gourde demande le vote.

<u>Vote</u>		
Pour	Contre	Abstention
14	0	1

**Adoptée à l'unanimité**

Politique de gestion des cadres

**Structure administrative  
des emplois de cadre  
d'école 2017-2018**

**STRUCTURE ADMINISTRATIVE DES EMPLOIS DE CADRE  
D'ÉCOLE 2017-2018**

Considérant le *Règlement déterminant certaines conditions de travail des cadres des commissions scolaires et du comité de gestion de la taxe scolaire de l'Île de Montréal* qui prévoit que la Commission scolaire doit adopter la structure administrative des cadres d'école (article 204) ;

Considérant que cette structure administrative doit faire l'objet d'une consultation avant son adoption ;

Considérant la consultation tenue auprès de l'Association des directeurs et directrices d'école de l'Ouest du Québec – Unité CSPO et de l'Association québécoise des cadres scolaires – Unité CSPO ;

Considérant la recommandation du directeur général et la présentation faite en comité de travail ;

**C.C.16-17-120** Monsieur Gilbert Couture propose que soit adoptée la structure administrative des cadres d'école 2017-2018 telle qu'apparaissant en annexe.

**Adoptée à l'unanimité**

**Structure administrative  
des emplois de cadre de  
centre 2017-2018**

**STRUCTURE ADMINISTRATIVE DES EMPLOIS DE CADRE DE  
CENTRE 2017-2018**

Considérant le *Règlement déterminant certaines conditions de travail des cadres des commissions scolaires et du comité de gestion de la taxe scolaire de l'Île de Montréal* qui prévoit que la Commission scolaire doit adopter la structure administrative des cadres de centre (article 208) ;

Considérant que cette structure administrative doit faire l'objet d'une consultation avant son adoption ;

Considérant la consultation tenue auprès de l'Association des directeurs et directrices d'école de l'Ouest du Québec — Unité CSPO et de l'Association québécoise des cadres scolaire – Unité CSPO ;

Considérant la recommandation du directeur général et la présentation faite en comité de travail ;

**C.C.-16-17-121** Monsieur Mario Crevier propose que soit adoptée la structure administrative des cadres de centre 2017-2018 telle qu'apparaissant en annexe.

**Adoptée à l'unanimité**

**Structure administrative des  
emplois d'administratrices et  
d'administrateurs 2017-2018**

**STRUCTURE ADMINISTRATIVE DES EMPLOIS  
D'ADMINISTRATRICES ET D'ADMINISTRATEURS 2017-2018**

Considérant le *Règlement déterminant certaines conditions de travail des cadres des commissions scolaires et du comité de gestion de la taxe scolaire de l'Île de Montréal* qui prévoit que la Commission scolaire doit adopter la structure administrative des administratrices et des administrateurs (article 128) ;

Considérant que cette structure administrative doit faire l'objet d'une consultation avant son adoption ;

Considérant la consultation tenue auprès de l'Association des directeurs et directrices d'école de l'Ouest du Québec — Unité CSPO et de l'Association québécoise des cadres scolaire – Unité CSPO ;

Considérant la recommandation du directeur général et la présentation faite en comité de travail ;

**C.C.-16-17-122** Monsieur Serge Lafortune propose que soit adoptée la structure administrative des administratrices et des administrateurs 2017-2018 telle qu'apparaissant en annexe.

**Adoptée à l'unanimité**

**Plan d'affectation des  
cadres d'école 2017-2018**

### **PLAN D'AFFECTION DES CADRES D'ÉCOLE 2017-2018**

Considérant la nécessité pour la Commission scolaire d'établir annuellement son plan d'affectation des cadres d'école ;

Considérant l'article 261 de la *Loi sur l'instruction publique* relatif au pouvoir de la Commission scolaire d'affecter son personnel ;

Considérant la consultation tenue auprès de l'Association des directeurs et directrices d'école de l'Ouest du Québec – Unité CSPO et de l'Association québécoise des cadres scolaire – Unité CSPO ;

Considérant la recommandation du directeur général et la présentation faite en comité de travail ;

**C.C.-16-17-123** Madame Christiane Gourde propose

- que soit adopté le plan d'affectation 2017-2018 des cadres d'école tel qu'apparaissant en annexe
- que ces nominations entrent en vigueur le 1<sup>er</sup> juillet 2017, le tout conformément au *Règlement déterminant certaines conditions de travail des cadres des commissions scolaires et du comité de gestion de la taxe scolaire de l'Île de Montréal*.

**Adoptée à l'unanimité**

**Plan d'affectation des  
cadres de centre 2017-  
2018**

### **PLAN D'AFFECTION DES CADRES DE CENTRE 2017-2018**

Considérant la nécessité pour la Commission scolaire d'établir annuellement son plan d'affectation des cadres de centre ;

Considérant l'article 261 de la *Loi sur l'instruction publique* relatif au pouvoir de la Commission scolaire d'affecter son personnel ;

Considérant la consultation tenue auprès de l'Association des directeurs et directrices d'école de l'Ouest du Québec – Unité CSPO et de l'Association québécoise des cadres scolaire – Unité CSPO ;

Considérant la recommandation du directeur général et la présentation faite en comité de travail ;

Plan d'affectation des  
administratrices et des  
administrateurs 2017-2018

**C.C.-16-17-124** Monsieur Gilles Chagnon propose

- que soit adopté le plan d'affectation 2017-2018 des cadres de centre tel qu'apparaissant en annexe ;
- que ces nominations entrent en vigueur le 1<sup>er</sup> juillet 2017, le tout conformément au *Règlement déterminant certaines conditions de travail des cadres des commissions scolaires et du comité de gestion de la taxe scolaire de l'Île de Montréal.*

**Adoptée à l'unanimité**

**PLAN D'AFFECTION DES ADMINISTRATRICES ET DES ADMINISTRATEURS 2017-2018**

Considérant la nécessité pour la Commission scolaire d'établir annuellement son plan d'affectation des administratrices et des administrateurs ;

Considérant l'article 261 de la *Loi sur l'instruction publique* relatif au pouvoir de la Commission scolaire d'affecter son personnel ;

Considérant la consultation tenue auprès de l'Association des directeurs et directrices d'école de l'Ouest du Québec – Unité CSPO et de l'Association québécoise des cadres scolaire – Unité CSPO ;

Considérant la recommandation du directeur général et la présentation faite en comité de travail ;

**C.C.-16-17-125** Monsieur Marcel Pépin propose

- que soit adopté le plan d'affectation 2017-2018 des administratrices et des administrateurs ;
- que ces nominations entrent en vigueur le 1<sup>er</sup> juillet 2017, le tout conformément au *Règlement déterminant certaines conditions de travail des cadres des commissions scolaires et du comité de gestion de la taxe scolaire de l'Île de Montréal.*

**Adoptée à l'unanimité**

Désignation – Substitut du  
protecteur de l'élève

**DÉSIGNATION – SUBSTITUT DU PROTECTEUR DE L'ÉLÈVE**

Considérant l'article 220.2 de la *Loi sur l'instruction publique* ;

Considérant l'Entente de partenariat sur le protecteur de l'élève et son substitut entre la Commission scolaire des Portages-de-l'Outaouais, la Commission scolaire des Draveurs, la Commission scolaire au Cœur-des-Vallées, la Commission scolaire des Hauts-Bois-de-l'Outaouais et la Commission scolaire Pierre-Neveu ;

Considérant la recommandation du comité de sélection ;

Considérant la recommandation du Comité de gouvernance et d'éthique ;

Considérant l'appui du Comité de parents ;

**C.C.-16-17-126** Madame Johanne Légaré propose que la Commission scolaire des Portages-de-l'Outaouais désigne

Madame Chantal Leblanc-Bélanger à titre de substitut du protecteur de l'élève de la Commission scolaire aux conditions déterminées dans l'entente de partenariat entre la Commission scolaire des Portages-de-l'Outaouais, la Commission scolaire des Draveurs, la Commission scolaire au Cœur-des-Vallées, la Commission scolaire des Hauts-Bois-de-l'Outaouais et la Commission scolaire Pierre-Neveu à compter du 1<sup>er</sup> mai 2017 et ce, jusqu'à échéance de son mandat, le 30 juin 2020.

**Adoptée à l'unanimité**

**Nomination d'un membre  
au Comité exécutif**

**NOMINATION D'UN MEMBRE AU COMITE EXECUTIF**

Considérant l'article 179 de la *Loi sur l'instruction publique* ;

Considérant la résolution du Conseil C.C.-16-17-009 ;

Considérant la démission de Madame Caroline Sauvé à titre de commissaire et de membre du Comité exécutif ;

**C.C.-16-17-127** Monsieur Gilles Chagnon propose que Madame Christiane Hallée, commissaire de la circonscription no.3, siège au Comité exécutif et ce, jusqu'à la fin du mandat 2016-2017.

**Adoptée à l'unanimité**

**Nomination de la commissaire  
de la circonscription no. 3 à  
certains comités**

**NOMINATION DE LA COMMISSAIRE DE LA  
CIRCONSCRIPTION NO.3 À CERTAINS COMITÉS**

Considérant la résolution C.C.-16-17-102 ;

Considérant la volonté de la commissaire de la circonscription no.3, nouvellement nommée, Madame Christiane Hallée, de participer aux séances de certains comités ;

**C.C.-16-17-128** Monsieur Gilles Chagnon propose la nomination de Madame Christiane Hallée, commissaire de la circonscription no.3, à titre de membre des comités suivants :

- Comité de l'organisation scolaire et du transport
- Comité des services éducatifs

**Adoptée à l'unanimité**

**Approbation – Protocole  
d'entente avec la Ville de  
Gatineau – Aménagement de la  
cour de l'École de l'Amérique-  
Française**

**APPROBATION – PROTOCOLE D'ENTENTE AVEC LA VILLE  
DE GATINEAU – AMÉNAGEMENT DE LA COUR DE L'ÉCOLE  
DE L'AMÉRIQUE-FRANÇAISE**

Considérant que l'École de l'Amérique-Française prévoit certains travaux d'embellissement de la cour d'école ;

Considérant la disponibilité budgétaire de l'école ;

Considérant la volonté de la Ville de Gatineau, par le biais du budget discrétionnaire 2017 du conseiller du district électoral du Plateau, Monsieur Maxime Tremblay, de contribuer au projet d'embellissement de la cour de l'École de l'Amérique-Française en versant une subvention de 10 000,00 \$ ;

Considérant que ladite subvention fait l'objet d'un protocole, établissant les obligations de la Ville de Gatineau et de la Commission scolaire eu égard à ladite subvention, dont copie est jointe aux présentes ;

**C.C.-16-17-129** Madame Nathalie Villeneuve propose d'approuver le « Protocole d'entente – École de l'Amérique-Française » avec la Ville de Gatineau et d'autoriser la présidente et le directeur général à signer le protocole au nom de la Commission scolaire.

**Adoptée à l'unanimité**

**Approbation – Protocole avec la Ville de Gatineau – Aménagement d'un terrain synthétique à l'École Saint-Rédempteur**

**APPROBATION – PROTOCOLE D'ENTENTE AVEC LA VILLE DE GATINEAU – AMÉNAGEMENT D'UN TERRAIN SYNTHÉTIQUE À L'ÉCOLE SAINT-RÉDEMPTEUR**

Considérant que l'École Saint-Rédempteur prévoit l'aménagement d'un terrain synthétique ;

Considérant que l'école par l'entremise du directeur adjoint a fait une demande de subvention ;

Considérant la volonté de la Ville de Gatineau, par l'entremise du budget discrétionnaire de la conseillère du district électoral de Hull-Wright, Madame Denise Laferrière, de contribuer au projet d'aménagement d'un terrain synthétique à l'École Saint-Rédempteur en versant une subvention de 15 000,00 \$ ;

Considérant que ladite subvention fait l'objet d'un protocole établissant les obligations de la Ville de Gatineau et de la Commission scolaire eu égard à ladite subvention, dont copie est jointe aux présentes ;

**C.C.-16-17-130** Madame Francine Lorange propose d'approuver le « Protocole d'entente – Aménagement d'un terrain synthétique – École Saint-Rédempteur » avec la Ville de Gatineau et d'autoriser la présidente et le directeur général à signer le protocole au nom de la Commission scolaire.

**Adoptée à l'unanimité**

**Approbation – Protocole avec la Ville de Gatineau – Construction d'un chalet écologique à l'École du Lac-des-Fées**

**APPROBATION – PROTOCOLE D'ENTENTE AVEC LA VILLE DE GATINEAU – CONSTRUCTION D'UN CHALET ÉCOLOGIQUE À L'ÉCOLE DU LAC-DES-FÉES**

Considérant que l'École du Lac-des-Fées prévoit la construction d'un chalet écologique ;

Considérant que l'école par l'entremise du directeur adjoint a fait une demande de subvention ;

Considérant la volonté de la Ville de Gatineau, par l'entremise des budgets discrétionnaires des conseillères Madame Louise Boudrias, district électoral du Parc-de-la-Montagne-Saint-Raymond et Madame Denise Laferrière, district électoral de Hull-Wright, de contribuer au projet de construction d'un chalet écologique à l'École du Lac-des-Fées en versant une subvention de 14 000,00 \$.



Considérant que ladite subvention fait l'objet d'un protocole établissant les obligations de la Ville de Gatineau et de la Commission scolaire eu égard à ladite subvention, dont copie est jointe aux présentes ;

**C.C.-16-17-131** Monsieur Marcel Pépin propose d'approuver le « Protocole d'entente avec la Ville de Gatineau – Construction d'un chalet écologique à l'École du Lac-des-Fées » et d'autoriser la présidente et le directeur général à signer le protocole au nom de la Commission scolaire.

**Adoptée à l'unanimité**

Approbation – Projet  
« Remplacement du  
refroidisseur » - École  
secondaire Grande-Rivière

**APPROBATION – PROJET « REMPLACEMENT DU  
REFROIDISSEUR » – ÉCOLE SECONDAIRE GRANDE-  
RIVIÈRE**

Considérant l'état du refroidisseur actuel installé à l'École secondaire Grande Rivière ;

Considérant l'analyse de l'équipement et les recommandations du Service des ressources matérielles appuyées par les professionnels de la firme Cosmel Inc. impliqués dans le dossier ;

Considérant les termes de notre appel d'offre public No.16-17-51 ;

Considérant l'analyse des soumissions reçues par le Service des ressources matérielles ;

**C.C.-16-17-132** Monsieur Mario Crevier propose que le contrat relatif au projet « remplacement du refroidisseur » à l'École secondaire Grande-Rivière soit accordé à la firme Mécanique Map, située au 1670, rue Routhier, Gatineau, QC, J8R 2Y7, au montant de 307 900,00 \$ (taxes en sus) soumission déclarée la plus basse conforme.

<b><u>Autres soumissionnaires</u></b>	<b><u>Montant (avant taxes)</u></b>
DLS Constructions INC.	405 000,00 \$
E. Séguin & Fils Ltée.	328 400,00 \$
Mecanique PCI INC.	359 713,00 \$
Plomberie Robinson.	385 000,00 \$

**Adoptée à l'unanimité**

Dépôt aux fins de consultation  
– Plan triennal de répartition et  
de destination des immeubles  
(RDI) 2017-2020

**DÉPÔT AUX FINS DE CONSULTATION – PLAN TRIENNAL DE  
RÉPARTITION ET DE DESTINATION DES IMMEUBLES (RDI)  
2017-2020**

Considérant qu'en vertu de l'article 211 de la *Loi sur l'instruction publique*, la Commission scolaire doit, chaque année, après consultation de toute municipalité ou communauté métropolitaine dont le territoire est entièrement ou partiellement compris dans le sien, établir un Plan triennal de répartition et de destination de ses immeubles ;

Considérant qu'en vertu de l'article 193, 2<sup>e</sup> alinéa de la *Loi sur l'instruction publique*, le Comité de parents doit être consulté sur le Plan triennal de répartition et de destination des immeubles de la Commission scolaire ;

Considérant la recommandation du Comité de l'organisation scolaire et du transport lors de la séance du 5 avril 2017 ;

**C.C.-16-17-133** Monsieur Gilbert Couture propose l'adoption du Plan triennal de répartition et de destination des immeubles 2017-2020 aux fins de consultations à la Ville de Gatineau, à la MRC des Collines-de-l'Outaouais, au Comité de parents de la Commission scolaire ainsi qu'au Comité consultatif de gestion.

**Adoptée à l'unanimité**

**Dépôt aux fins de consultation  
– Actes d'établissement 2017-  
2018**

**DÉPÔT AUX FINS DE CONSULTATION – ACTES  
D'ÉTABLISSEMENT 2017-2018**

Considérant qu'en vertu des articles 40, 79, 101 et 110,1 de la *Loi sur l'instruction publique*, la Commission scolaire doit consulter le conseil d'établissement pour une modification ou une révocation de l'acte d'établissement d'une école ou d'un centre ;

Considérant qu'en vertu de l'article 193, 2<sup>e</sup> alinéa de la *Loi sur l'instruction publique*, le Comité de parents doit être consulté sur les actes d'établissement de la Commission scolaire ;

Considérant la recommandation du Comité de l'organisation scolaire et du transport lors de la séance du 5 avril 2017 ;

**C.C.-16-17-134** Monsieur Alain Gauthier propose l'adoption des actes d'établissements 2017-2018 aux fins de consultation auprès du Comité de parents de la Commission scolaire et du Comité consultatif de gestion.

**Adoptée à l'unanimité**

**Affectation des brigadiers  
scolaires adultes par la ville de  
Gatineau**

**AFFECTATION DES BRIGADIERES SCOLAIRES ADULTES PAR  
LA VILLE DE GATINEAU**

Considérant que la Ville de Gatineau demande à la Commission scolaire des Portages-de-l'Outaouais de lui faire part des nouvelles demandes de brigadiers adultes pour l'année scolaire 2017-2018 ;

Considérant les consultations faites auprès des directrices et des directeurs des écoles primaires ;

Considérant la recommandation du Comité de l'organisation scolaire et du transport lors de la séance du 5 avril 2017 ;

**C.C.-16-17-135** Monsieur Marcel Pépin propose de demander à la Ville de Gatineau :

- de reconduire l'affectation 2016-2017 des brigadiers adultes de la Ville de Gatineau pour l'année scolaire 2017-2018, conformément à l'annexe 1 de la présente résolution ;
- de maintenir, pour l'année scolaire 2017-2018, les traverses en sursis indiquées à l'annexe 1 de la présente résolution ;
- d'ajouter, pour l'année scolaire 2017-2018, les traverses indiquées à l'annexe 2 de la présente résolution ;

- de transmettre une copie de ladite résolution à Monsieur Maxime Pedneaud-Jobin, maire de la Ville de Gatineau, aux conseillers des districts concernés et à Monsieur Mario Cyr, superviseur à la Section stationnement, brigade scolaire adulte et contrôle animalier.

**Adoptée à l'unanimité**

**Nomination de la bibliothèque  
– École secondaire Mont-Bleu**

**NOMINATION DE LA BIBLIOTHÈQUE – ÉCOLE SECONDAIRE MONT-BLEU**

Considérant la résolution unanime de la séance du 27 mars 2017 du conseil d'établissement de l'École secondaire Mont-Bleu et que le conseil d'établissement accueille favorablement la proposition de nommer la bibliothèque de l'école en l'honneur de Laure Gaudreault ;

Considérant qu'à travers la province, plusieurs lieux honorent Madame Laure Gaudreault, fondatrice de la première association à la défense des femmes institutrices ;

Considérant que dans la région de l'Outaouais, aucun lieu n'est désigné en son honneur ;

Considérant les discussions avec Madame Gisèle Bisson, une enseignante de l'École Saint-Jean-Bosco à la retraite et membre de l'Association des retraitées et retraités de l'éducation et des autres services publics du Québec (l'AREQ) et de la Fondation Laure-Gaudreault ;

Considérant la volonté de la Commission scolaire des Portages-de-l'Outaouais de désigner un lieu afin de commémorer l'œuvre de cette grande femme ;

**C.C.-16-17-136** Madame Johanne Légaré propose que la bibliothèque de l'École secondaire Mont-Bleu soit désignée en mémoire de Madame Laure Gaudreault et porte le nom de Bibliothèque Laure-Gaudreault.

**Adoptée à l'unanimité**

**Comité de révision des  
processus décisionnels au  
sein de la CSPO – Dépôt du  
troisième rapport**

**COMITÉ DE RÉVISION DES PROCESSUS DÉCISIONNELS AU SEIN DE LA CSPO – DÉPÔT DU TROISIÈME RAPPORT**

**C.C.-16-17-137** Monsieur Gilbert Couture propose l'adoption du troisième rapport du Comité de travail sur la révision des processus décisionnels au sein de la Commission scolaire des Portages-de-l'Outaouais tel que déposé.

**Adoptée à l'unanimité**

**RAPPORT DU DIRECTEUR GÉNÉRAL**

**Nouvelles ministérielles**

Dans le cadre du Plan économique du Québec 2016-2017, le gouvernement a prévu une somme de 100 M\$ afin de rendre les établissements d'enseignement écoresponsables. À cet effet, il procède à la consultation sur son projet de cadre normatif pour la mesure Établissements écoresponsables.

Lancement par le MÉES des prix de reconnaissance Essor visant

à souligner le travail des pédagogues et des responsables scolaires qui réalisent des projets novateurs favorisant la persévérance et la réussite scolaire ainsi que la promotion de la culture.

Du 20 au 24 mars, l'Association québécoise de la garde scolaire et la Coalition québécoise sur la problématique du poids se sont associées dans une campagne de sensibilisation visant à promouvoir une saine hydratation par la consommation d'eau chez les élèves du préscolaire et du primaire.

Dans le cadre de l'évaluation des effets de l'enseignement intensif de l'anglais, langue seconde, sur les apprentissages des élèves, une collecte de données des résultats des élèves de la 2<sup>e</sup> secondaire de l'École secondaire Grande-Rivière sera effectuée par le MÉES. Cette évaluation vise à comparer les résultats des élèves ayant reçu l'anglais intensif en 6<sup>e</sup> année du primaire avec ceux ne l'ayant pas reçu.

Du 1<sup>er</sup> au 7 juin, le Québec vibrera au rythme de la Semaine québécoise des personnes handicapées mise de l'avant par l'Office des personnes handicapées du Québec.

La FCSQ, partenaire des célébrations du Jour de la Terre qui se tiendra le 22 avril sollicite la participation des commissions scolaires et de leurs établissements.

Trait d'Union Outaouais et la Fédération québécoise de l'autisme invitent les écoles à participer à la campagne de sensibilisation du Mois de l'autisme au Québec qui se déroulera en avril.

La première Semaine québécoise des éducatrices et éducateurs spécialisés s'est tenue du 3 au 7 avril.

La FCSQ appuie et promeut le Concours des Présidents sur la rédaction des discours organisé par les présidents du Sénat de la Chambre des communes. Ce concours vise à souligner le 150<sup>e</sup> anniversaire de la Confédération et s'adresse aux élèves de 12 à 17 ans.

Nomination de Madame Christiane Barbe à la Direction générale de la FCSQ.

Le 7 avril, le MÉES nous informait que le régime pédagogique a été modifié afin de permettre l'intégration de la matière obligatoire Éducation financière à 2 unités dès septembre 2017. Le nombre d'unités attribuées à la matière Monde contemporain en 5<sup>e</sup> secondaire sera modulé. Ainsi, les écoles pourront offrir aux élèves de 5<sup>e</sup> secondaire le choix d'un cours de Monde contemporain à 4 unités ou à 2 unités.

### **Nouvelles administratives**

En date du 9 mars, le directeur général de la CSPO recevait de la directrice générale de la Ville de Gatineau une lettre d'engagement concernant les cessions de terrains pour la construction des écoles 035, 036, 040 et 041.

Le 16 mars, la directrice du Service du secrétariat général et des communications ainsi que la directrice du Service des ressources

matérielles, accompagnées de représentantes de la Santé publique de l'Outaouais, rencontraient le personnel et les parents de l'école primaire et de l'école secondaire du secteur La Pêche concernant la qualité de l'eau potable.

Le 12 mars, Guillaume Joanisse, de l'École secondaire Grande-Rivière, gagnait plusieurs prix ainsi qu'une médaille à la finale régionale de l'Expo-Sciences, et il fera partie de la finale provinciale. Dix projets au primaire (5 écoles) et cinq projets au secondaire (1 école) se sont également distingués à titre de représentants de la CSPO.

Tournée des centres FP : le 31 mars au secondaire et le 7 avril au primaire.

La caravane du Grand défi Pierre Lavoie était à l'École du Marais le 3 avril dernier et à l'École Euclide-Lanthier, le 6 avril.

Les écoles suivantes ont été réservées pour la tenue des élections municipales du 5 novembre prochain : Euclide-Lanthier, des Rapides-Deschênes, du Vieux-Verger, internationale du Village, du Lac-des-Fées, du Plateau, des Deux-Ruisseaux, du Parc-de-la-Montagne, du Dôme, des Tournesols, secondaire Grande-Rivière, secondaire Mont-Bleu et secondaire de l'Île.

Mia Angéline Duque, 10 ans, de l'École des Cavaliers, est une des 4 gagnants de la 12<sup>e</sup> édition du concours Une montgolfière dans ma cour, dans le cadre du Festival des Montgolfières de Gatineau.

La Table éducation Outaouais a annoncé qu'elle allait supporter financièrement 14 projets dans la région dont 7 qui touchent la clientèle de la CSPO. Ces projets vécus avec divers partenaires vont favoriser le développement des compétences en littératie. Il s'agit d'un montant de 164 010 \$ réparti sur 7 projets au primaire et au secondaire.

### **Représentations**

16 mars 2017	Souper-bénéfice de l'équipe cycliste des 5 CS de l'Outaouais à la CSCV
10-12 mars 2017	Participation à la finale régionale de l'Expo-Sciences à l'UQO (10 mars, lancement, et 12 mars, remise de prix)
25 mars 2017	Présence aux portes ouvertes du Centre islamique de l'Outaouais
25 mars 2017	Funérailles de la mère de monsieur Gilbert Couture, commissaire
29 mars 2017	Rencontre avec les enseignants DESS en administration scolaire à l'UQO
29 mars 2017	Conseil consultatif de l'enseignement
31 mars 2017	Visite des écoles accueillant les élèves de l'immeuble Saint-Paul de l'École internationale du Village
3 avril 2017	Table des présidences et directions générales de l'Outaouais à la CSD

5 avril 2017                      Rencontre à la Direction du financement scolaire au MÉES

5 avril 2017                      Rencontre avec le ministre de l'ÉLS et la députation régionale à l'Assemblée nationale

Félicitations à l'équipe juvénile masculine de Futsal de l'École secondaire Mont-Bleu pour sa médaille de bronze au championnat scolaire de futsal juvénile

### **FÉLICITATIONS À L'ÉQUIPE JUVÉNILE MASCULINE DE FUTSAL DE L'ÉCOLE SECONDAIRE MONT-BLEU POUR SA MÉDAILLE DE BRONZE AU CHAMPIONNAT SCOLAIRE DE FUTSAL JUVÉNILE**

**C.C.-16-17-138**                      Madame Johanne Légaré propose que des félicitations soient transmises à l'équipe de futsal de l'École secondaire Mont-Bleu qui a remporté la médaille de bronze au championnat provincial scolaire de futsal juvénile division 2 organisé par le Réseau du sport étudiant du Québec (RSEQ) de la région de l'Outaouais en collaboration avec l'École secondaire de l'Île et le Collège Nouvelles Frontières. Bravo aux élèves et à leur entraîneur pour cette belle réussite dont on peut être fier !

**Adoptée à l'unanimité**

### **NOUVEAUX SUJETS**

Aucun nouveau sujet.

### **CORRESPONDANCE ET DÉPÔT DE DOCUMENTS**

Aucune correspondance et aucun dépôt de document.

### **LEVÉE DE LA SÉANCE**

**C.C.-16-17-139**                      Madame Johanne Légaré propose la levée de la séance.

Il est 22 heures 07 minutes.

**Adoptée à l'unanimité**

### **ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE DU 12 AVRIL 2017**

1. Ouverture de la séance et adoption de l'ordre du jour
2. Adoption des procès-verbaux
3. Suivis des dernières séances
4. Message de la présidente
5. Période d'intervention du public
6. **DOSSIERS**
  - 6.1. Structure administrative des emplois de cadre d'école 2017-2018
  - 6.2. Structure administrative des emplois de cadre de centre 2017-2018
  - 6.3. Structure administrative des emplois d'administratrices et d'administrateurs 2017-2018
  - 6.4. Plan d'affectation des cadres d'école 2017-2018
  - 6.5. Plan d'affectation des cadres de centre 2017-2018
  - 6.6. Plan d'affectation des administratrices et des administrateurs 2017-2018
  - 6.7. Dépôt aux fins de consultation – Politique de gestion des cadres
  - 6.8. Désignation – Substitut du protecteur de l'élève

- 6.9. Nomination d'un membre au Comité exécutif
- 6.10. Nomination de la commissaire de la circonscription no. 3 à certains comités
- 6.11. Approbation – Protocole d'entente avec la Ville de Gatineau – Aménagement de la cour de l'École de l'Amérique-Française
- 6.12. Approbation – Protocole d'entente avec la Ville de Gatineau – Construction d'un terrain synthétique à l'École secondaire Grande-Rivière
- 6.13. Approbation – Protocole d'entente avec la Ville de Gatineau – Aménagement d'un terrain synthétique à l'École Saint-Rédempteur
- 6.14. Approbation – Protocole d'entente avec la Ville de Gatineau – Construction d'un chalet écologique à l'École du Lac-des-Fées
- 6.15. Approbation – Projet « Remplacement du refroidisseur » – École secondaire Grande-Rivière
- 6.16. Dépôt aux fins de consultation – Plan triennal de répartition et de destination des immeubles (RDI) 2017-2020
- 6.17. Dépôt aux fins de consultation – Actes d'établissement 2017-2018
- 6.18. Affectation des brigadiers scolaires adultes par la Ville de Gatineau
- 6.19. Nomination de la bibliothèque – École secondaire Mont-Bleu
- 6.20. Comité de révision des processus décisionnels au sein de la CSPO – Dépôt du troisième rapport
7. Comités du Conseil
8. Rapport du directeur général
9. Félicitations à l'équipe juvénile masculine de futsal de l'École secondaire Mont-Bleu pour sa médaille de bronze au championnat provincial scolaire de futsal juvénile
10. Nouveaux sujets
11. Correspondance et dépôt de documents
12. Levée de la séance